

тогда в силу (8) и (10) последовательно имеем

$$\Omega(\mathbf{a}, \mathbf{b}) = \sum_{i,j} \Omega_{ij} A_i B_j, \quad \Omega^{\mathbf{a}} = \sum_j \left(\sum_i \Omega_{ij} A_i \right) dz_i,$$

$$\Omega^{\tilde{H}} = \sum_i \left(\sum_i \Omega_{ij} Z_i \right) dz_i = \sum_i \frac{\partial H}{\partial z_i} dz_i = dH,$$

что приводит к матричному выражению

$$\begin{pmatrix} Z_1 \\ \vdots \\ Z_{2n} \end{pmatrix} = J \begin{pmatrix} \frac{\partial H}{\partial z_1} \\ \vdots \\ \frac{\partial H}{\partial z_{2n}} \end{pmatrix}, \quad (18.13)$$

где $J = -\|\Omega_{ij}\|^{-1}$. Знак минус появился оттого, что в выражении для $\Omega^{\mathbf{a}}$ суммирование во внутренней скобке идет по первому индексу: это соответствует умножению вектора-столбца A на матрицу $\|\Omega_{ij}\|^*$.

СКОБКА ПУАССОНА. Сейчас мы даем определение заново, и лишь позднее придем к прочтению этого термина в духе § 16. Обозначение будет тем же самым. Положим

$$(F, G) = \Omega(\tilde{F}, \tilde{G}). \quad (18.14)$$

В силу (6) и (12)

$$(F, G) = \tilde{G}(F), \quad (18.15)$$

так что в локальных координатах

$$(F, G) = \left(\frac{\partial F}{\partial z_1}, \dots, \frac{\partial F}{\partial z_{2n}} \right) J \begin{pmatrix} \frac{\partial G}{\partial z_1} \\ \vdots \\ \frac{\partial G}{\partial z_{2n}} \end{pmatrix}. \quad (18.16)$$

Отсюда — матрица базисных скобок Пуассона:

$$J = \|(z_i, z_j)\|. \quad (18.17)$$

Очевидно, что скобка Пуассона здесь, как и в § 16, кососимметрична и линейна по каждому функциональному аргументу.

Теорема (a) Справедливо тождество Пуассона

$$(F, (G, H)) + (G, (H, F)) + (H, (F, G)) \equiv 0. \quad (18.18)$$

(б) Скобка Ли векторных полей \tilde{F}, \tilde{G} порождается скобкой Пуассона функций F, G :

$$[\tilde{F}, \tilde{G}] = (\tilde{F}, \tilde{G}). \quad (18.19)$$